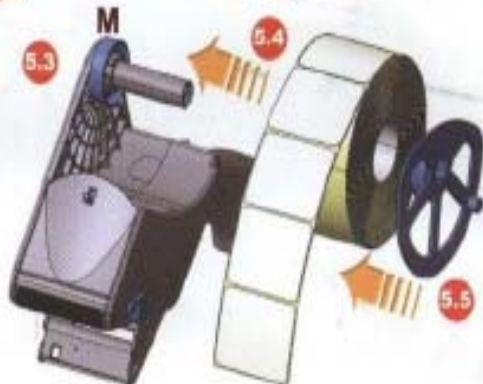




INSTRUCTIONS
ISTRUZIONI



POWER SUPPLY

WHEN THE DISPENSER IS CONNECTED TO THE MAINS SOCKET A RED LED LIGHT IS ON DURING OPERATION OR RECHARGING.

1) ON-OFF BUTTON (A)

WHEN THE DISPENSER IS TURNED ON A GREEN LED LIGHT (B) PULSATES FOR A FEW SECONDS AND DISAPPEARS.

2) START-UP, CALIBRATION, RESET

IN CASE OF INCORRECT START-UP OF THE DISPENSER, KEEP PRESSING THE TRIGGER (C) FOR ABOUT 3 SECONDS.

IT IS IMPORTANT TO NOTE THAT DURING START-UP, THE DISPENSER IS AUTOMATICALLY CALIBRATED TO RETAIN SETTINGS OR TO CALIBRATE TO A DIFFERENT SIZE OF THE LABEL.

N.B.

When the dispenser is turned on, the number of the green led pulses indicates the quality of the calibration: 4 or more green led pulses means good calibration, while 1 or 2 green led pulses is a sign of a poor calibration.

3) REPLACING THE RECHARGEABLE BATTERY

TO REMOVE OR REPLACE THE RECHARGEABLE BATTERY (R), USE THE KEY PROVIDED (S) ON THE HOLDING STRAP. INSERT THE KEY AND TURN TO THE LEFT TO UNLOCK AND TURN TO THE RIGHT TO LOCK.

4) RECHARGING THE BATTERY

4.1 THE BATTERY CAN BE RECHARGED WITHOUT UNLOCKING OR REMOVING IT, BY CONNECTING THE ADAPTER (AP) PIN (V) TO THE JACK (W).

RECHARGING WILL TAKE ABOUT 12 HOURS

4.2 THE BATTERY ALSO CAN BE RECHARGED WITH THE OPTIONAL BATTERY CHARGER (CH). IN THIS CASE, REMOVE THE BATTERY FROM THE DISPENSER BY FOLLOWING INSTRUCTIONS IN 3) AND INSERT IT INTO THE OPTIONAL BATTERY CHARGER (CH). THE BATTERY CHARGER (CH) CAN RECHARGE 1 OR 2 BATTERIES IN ABOUT 1 HOUR.

5) LOADING THE LABEL ROLL

5.1 OPEN THE BASE PLATE (D) BY FIRMLY PRESSING BACK THE GRIPS (H).

5.2 REMOVE THE FIXING ROLL LOCKER (N) BY TURNING IT TO THE LEFT AND AWAY FROM THE LABEL ROLL HOLDER.

5.3 MAKE SURE THAT THE INSIDE CORE OF THE ROLL IS BIGGER THAN THE ADAPTER (M). ON THE CONTRARY, REMOVE IT AND KEEP IT.

5.4 PUT THE LABEL ROLL INTO THE LABEL ROLL HOLDER WITH THE LABELS FACING UPWARDS.

5.5 REPLACE THE ROLL LOCKER INTO THE LABEL ROLL HOLDER AND FIRMLY TURN TO THE RIGHT.

5.6 GUIDE THE FRONT END OF THE ROLL THROUGH THE DISPENSER BODY AS SHOWN IN THE DRAWING 5.6.

5.7 PULL THE FRONT END OF THE ROLL TO ABOUT 10 CM, THEN CLOSE THE BASE PLATE (D).

5.8 ADJUST THE GUIDE PLATE (E) ACCORDING TO THE WIDTH OF THE SUPPORT OF THE LABEL, MAKING IT SLIDE ON THE RACK (F).

5.9 INSERT THE FRONT END OF THE ROLL INTO THE DISPENSER, AS SHOWN IN THE DRAWING 5.9.

6) KEEP THE ON-OFF BUTTON "ON" AND PRESS THE TRIGGER (C).

THE DISPENSER IS NOW READY FOR OPERATION AND:

- IF THE DISPENSER HAS STORED THE LABEL SIZE, IT WILL STOP AUTOMATICALLY AT THE END OF THE FIRST LABEL.
- IF THE DISPENSER HAS NOT STORED THE SIZE OF LABEL, SELF-CALIBRATION OF THE LABEL WILL CONTINUE FOR ABOUT 3 SECONDS.
- AT THE END OF THE LABEL SELF-CALIBRATION, THE DISPENSER WILL BE READY TO APPLY THE LABELS.
- IF THE LABEL SELF-CALIBRATION DOES NOT OCCUR, DO A MANUAL RESETTING AS IN 2).



1) PULSANTE ON-OFF (A)

IN POSIZIONE "ON", AD OGNI IMPULSO, IL LED (B) DIVENTA VERDE. SE IL DISPENSER E' COLLEGATO ALLA RETE ELETTRICA, IL LED DIVENTA ROSSO SIN DURANTE IL FUNZIONAMENTO SIA DURANTE LA RICARICA.

2) RESET

IN CASO DI FUNZIONAMENTO NON CORRETTO, DIFFICOLTA' DI LETTURA O DI MANCATA PARTENZA DEL DISPENSER, PREMERE PER TRE SECONDI IL PULSANTE DI AVANZAMENTO (C). IL DISPENSER EFFETTUERA' UNA CALIBRAZIONE AVANZANDO PER TRE SECONDI.

E' BENE RICORDARE CHE, SE NECESSARIO, IL DISPENSER EFFETTUA UNA CALIBRAZIONE AUTOMATICA (A CAUSA DELLA VARIAZIONE DELLA DIMENSIONE DELLE ETICHETTE O VARIAZIONE DELLE CONDIZIONI DI LUCE).

All'accensione del dispenser, il LED verde (B) lampeggia, il numero di lampeggi indica la qualità della calibrazione: 4 o più lampeggi sono indice di una buona calibrazione; viceversa, 1-2 lampeggi indicano una calibrazione insufficiente.

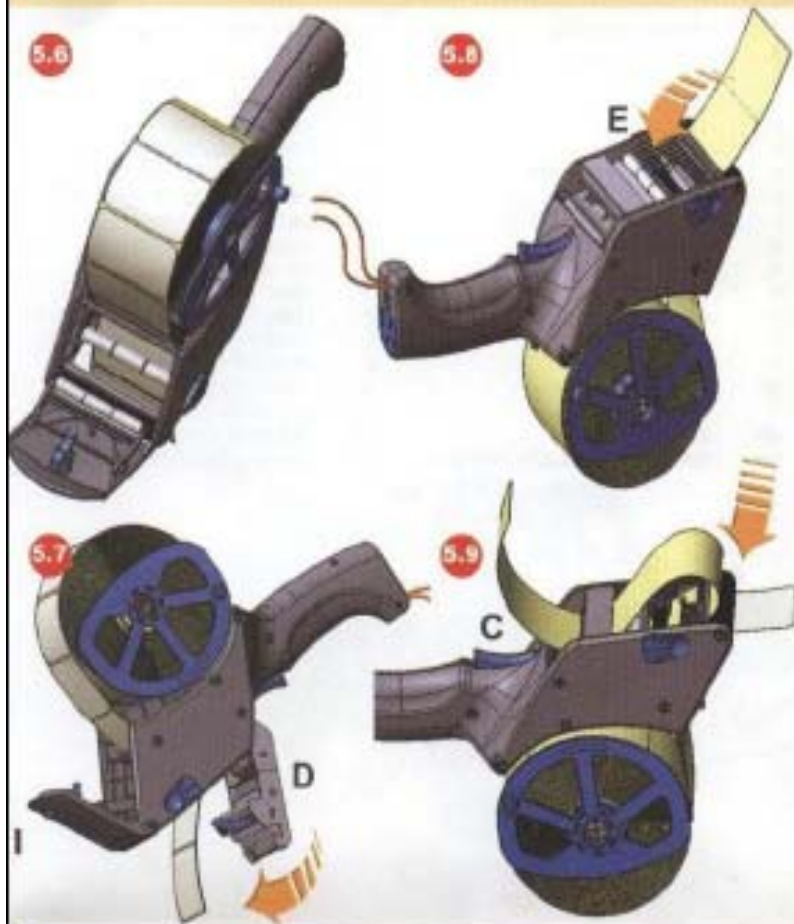
3) SOSTITUZIONE BATTERIA

PER SOSTITUIRE LA BATTERIA (R), UTILIZZARE LA CHIAVE (S) IN DOTAZIONE INSERITA NEL CORDONE DI SUPPORTO (W).

RUOTARE LA BATTERIA VERSO SINISTRA PER SGANCIARE. E' VERSO DESTRA PER RIAGGANCIARE.

4) RICARICA DELLA BATTERIA (R)

4.1 LA BATTERIA PUO' ESSERE CARICATA DIRETTAMENTE SUL DISPENSER COLLEGANDOLO SPINOTTO (V) DELL'ALIMENTATORE (AP).



AL JACK (T) DEL DISPENSER. TEMPO DI RICARICA NECESSARIO: 12 ORE

4.2 LA BATTERIA PUO' ESSERE RICARICATA CON IL CARICABATTERIA OPZIONALE (CH). PER QUESTO TIPO DI RICARICA, E' NECESSARIO RIMUOVERE LA BATTERIA DAL DISPENSER, SEGUENDO LE ISTRUZIONI DEL PUNTO 3. IL CARICABATTERIA (CH) PERMETTE DI RICARICARE 1 O 2 BATTERIE IN DUE ORE

5) INSERIMENTO ROTOLO

5.1 APRIRE IL FONDELLO (D) AGENDO SULLE PRESE (H)

5.2 RIMUOVERE IL BLOCCAROTOLO (N) RUOTANDOLO VERSO SINISTRA

5.3 VERIFICARE CHE L'ANIMA INTERNA DEL ROTOLO SIA PIU' GRANDE DEGLI ADATTATORI (M) MONTATI DI SERIE. IN CASO CONTRARIO, RIMUOVERLI E CONSERVARLI

5.4 INSERIRE IL ROTOLO CON L'ETICHETTE RIVOLTE VERSO L'ALTO

5.5 RIPOSIZIONARE IL BLOCCAROTOLO RUOTANDOLO VERSO DESTRA

5.6 FAR PASSARE L'ESTREMITA' DEL ROTOLO ATTRAVERSO IL CORPO DEL DISPENSER, COME DA FIGURA 5.6

5.7 TIRARE 10 CM DI CARTA E RICHUDERE IL FONDELLO (D)

5.8 REGOLARE IL GUIDACARTA (E) SECONDO LA LARGHEZZA DEL ROTOLO, FACENDOLO SCORRERE SULLA CREMAGLIERA (F)

5.9 INSERIRE L'ESTREMITA' DEL ROTOLO NELL'APPOSITA APERTURA, PREMENDO IL PULSANTE DI AVANZAMENTO (C)

CON QUESTA OPERAZIONE IL MOTORE SI AVVIA E:

- SE IL DISPENSER HA IN MEMORIA L'ETICHETTA DA DISTRIBUIRE, SI FERMA AUTOMATICAMENTE ALLA FINE DELLA PRIMA ETICHETTA
- SE IL DISPENSER NON HA IN MEMORIA L'ETICHETTA DA DISTRIBUIRE, INIZIA UNA AUTOCALIBRAZIONE FACENDO AVANZARE LE ETICHETTE PER TRE SECONDI
- AL TERMINE DELL'AUTOCALIBRAZIONE, IL DISPENSER E' PRONTO PER FUNZIONARE
- SE L'AUTOCALIBRAZIONE NON VIENE FATTA CORRETTAMENTE, E' NECESSARIO EFFETTUARE UN RESET MANUALE, COME INDICATO NEL PUNTO N°2

- | | | | |
|----|------------------------------|----|------------------------------|
| A | - ON-OFF BUTTON | A | - PULSANTE ON-OFF |
| B | - LED | B | - LED |
| C | - TRIGGER | C | - PULSANTE AVANZAMENTO |
| D | - BASE PLATE | D | - FONDELLO |
| E | - GUIDE PLATE | E | - GUIDA CARTA |
| F | - RACK | F | - CREMAGLIERA |
| H | - BASE PLATE GRIPS | H | - PRESE APRIFONDELLO |
| I | - FRONT COVER | I | - SPORTELLO FRONTALE |
| L | - FRONT RELEASE | L | - SGANCIO SPORTELLO |
| M | - CORE ADAPTER | M | - ADATTATORI ROTOLO |
| N | - ROLL LOCK | N | - BLOCCAROTOLO |
| R | - BATTERY | R | - BATTERIA |
| S | - KEY TO UNLOCK BATTERY | S | - CHIAVE SGANCIO BATTERIA |
| T | - JACK | T | - JACK DI ALIMENTAZIONE |
| V | - PIN | V | - SPINOTTO ALIMENTATORE |
| W | - HOLDING STRAP | W | - CORDONE |
| Z | - SENSOR | Z | - FOTOCELLULA |
| AP | - ADAPTOR | AP | - ALIMENTATORE |
| CH | - BATTERY CHARGER (OPTIONAL) | CH | - CARICABATTERIA (OPZIONALE) |

